CASCAÕ

EDITORA GLOBO

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

Nº 313
R$ 1,40

PORTUGAL ESC160$00 SITE: http://www.monica.com.br

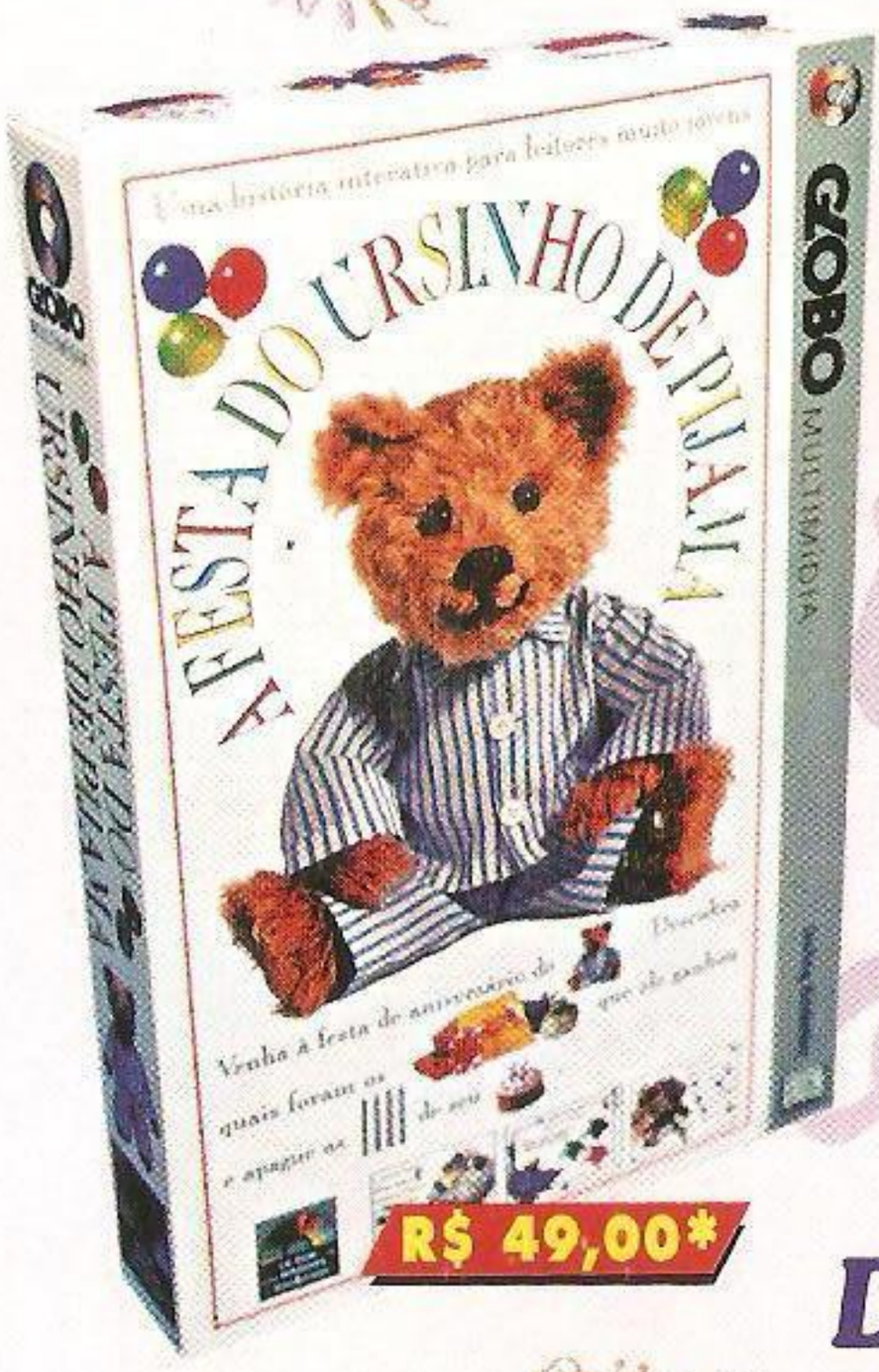
ISSN 0104-2874

9 770104 287003 00313

APRENDER RIMA COM LAZER...

A Festa do Ursinho de Pijama

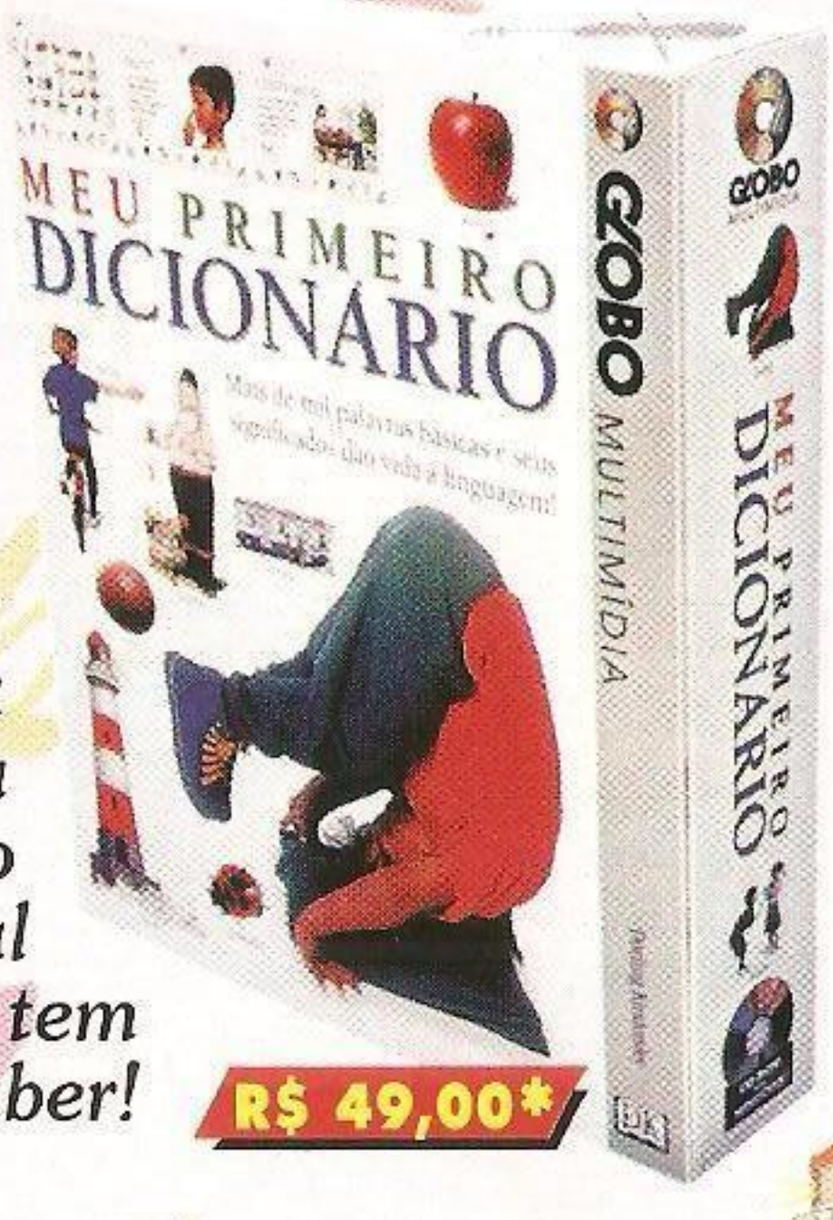
Você vai adorar a companhia deste "Ursinho de Pijama". Enquanto passeia com ele pelo campo ou comemora seu aniversário, você descobre palavras novas, brinca com as imagens e aprende um pouquinho de computação.



...E COM SABER

Meu Primeiro Dicionário

Uma forma alegre e divertida de conhecer as palavras, letra por letra. Você vai ouvir a pronúncia correta e ver cada objeto ou bicho brincando no computador. Afinal de contas, criança tem todo o direito de saber!



792
INFORME ESTE NÚMERO

FAÇA O SEU PEDIDO POR TELEFONE:

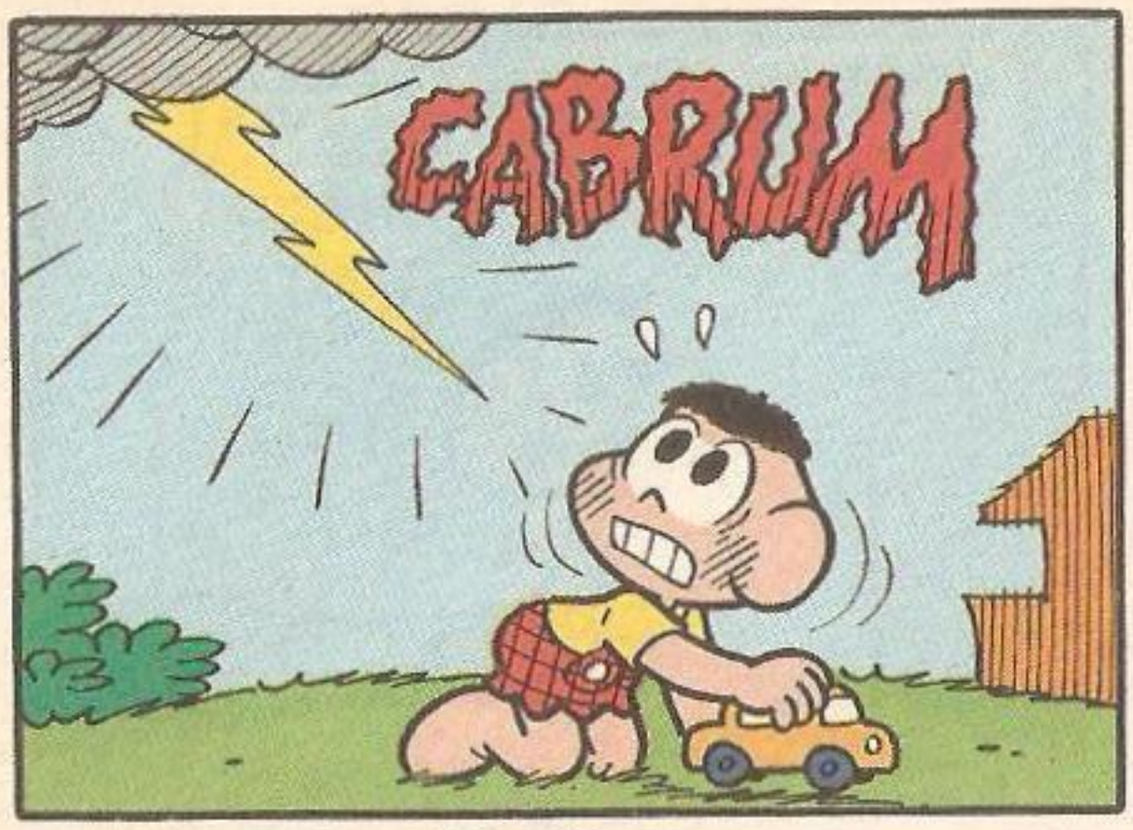
Grande São Paulo	Outras localidades
3115-0900	0800 13-0303

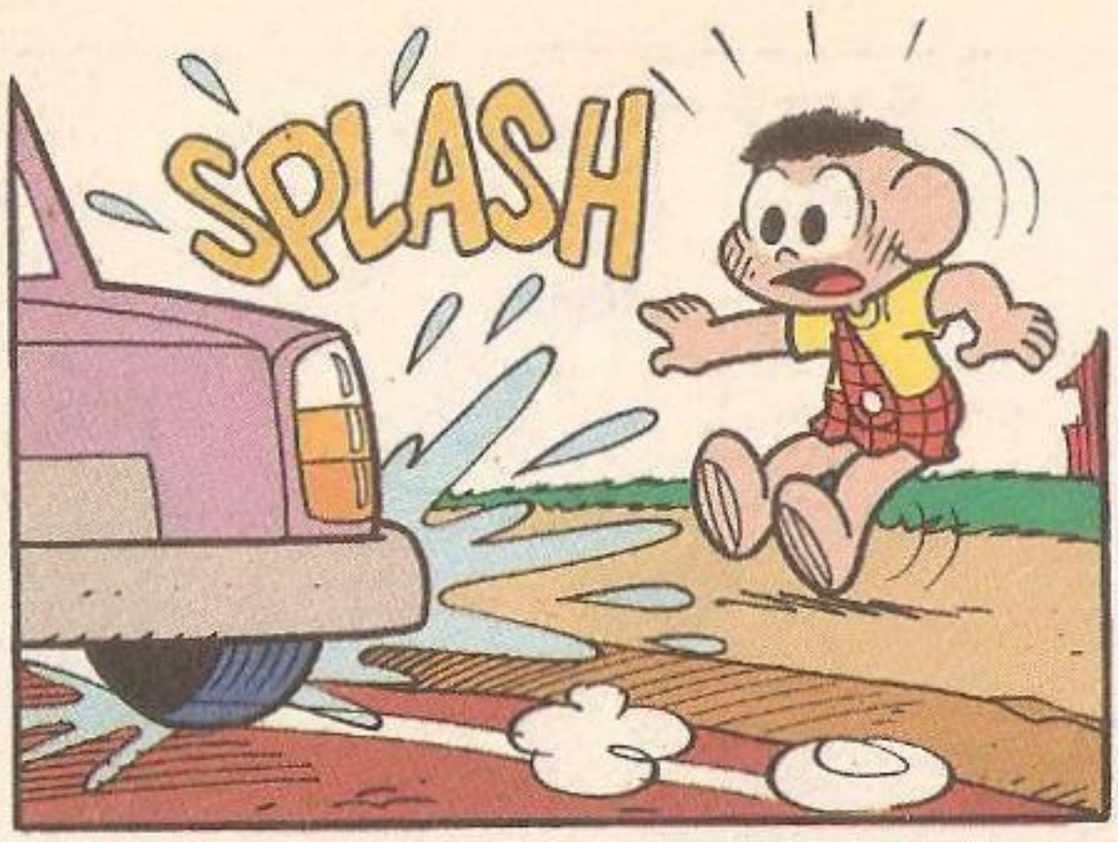
Fax (011) 3766-3755 — e-mail: atendimento@edglobo.com.br

*Ou 4 x R$13,oo pelo cartão de crédito

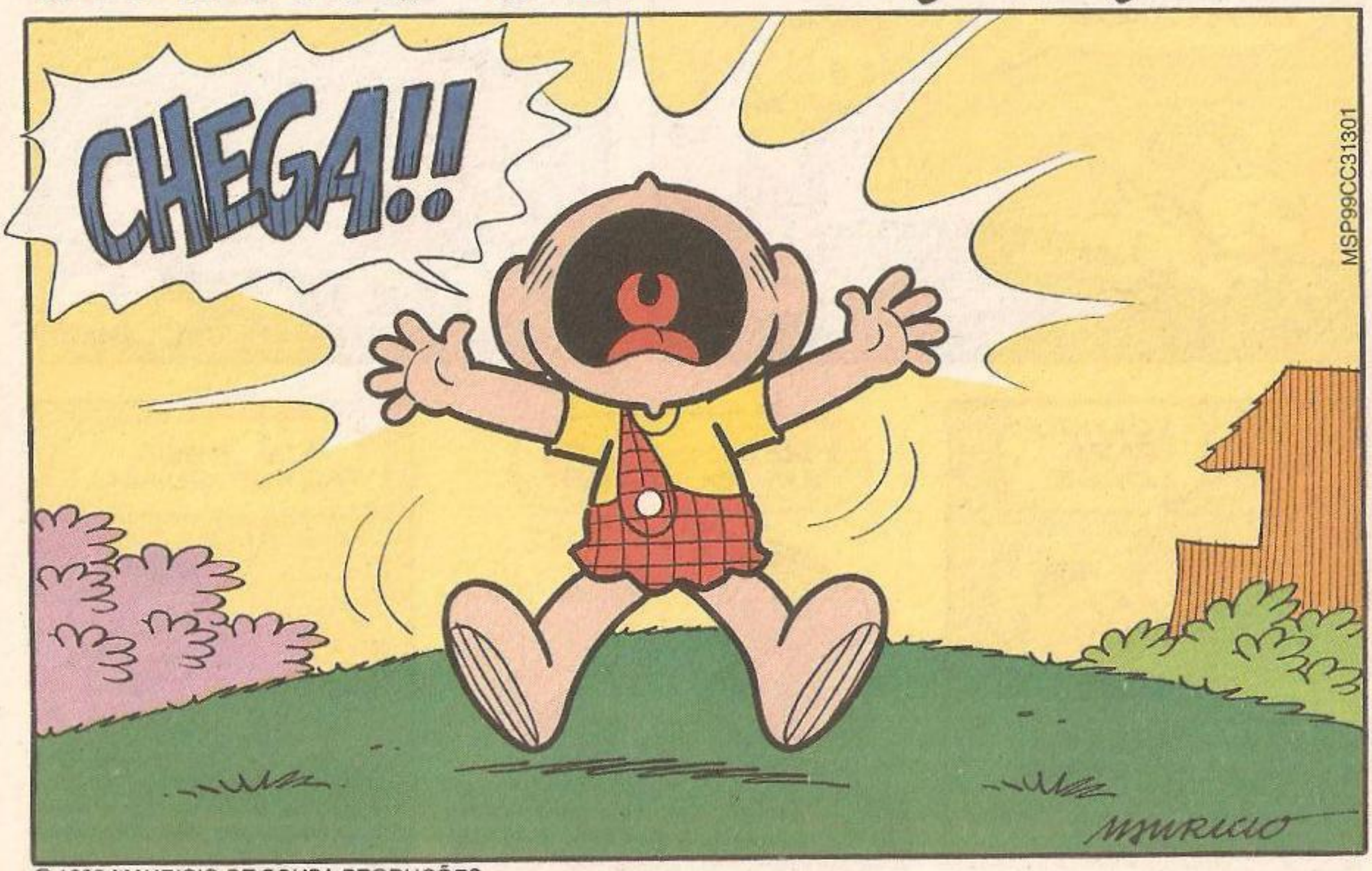
GLOBO MULTIMÍDIA

Av. Jaguaré, 1485
Jaguaré São Paulo
CEP 05346-902
Tel.: 3766-3000
Fax 3767-3755





CASCÃO DE TARTARUGA



© 1999 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

É BANHO DE LÁ! ÁGUA DE CÁ!
CHUVA DALI...

ESSE MUNDO TÁ CHEIO DE PERIGOS!
QUALQUER DIA VOU TER UM TRECO!

COMO É QUE OS PASSARINHOS AINDA CONSEGUEM CANTAR?

ATÉ PARECE QUE OS BICHOS NÃO ESTÃO NEM AÍ!

COM TODA A ÁGUA QUE RODEIA A GENTE, ELES DEVIAM VIVER ENSOPADOS!

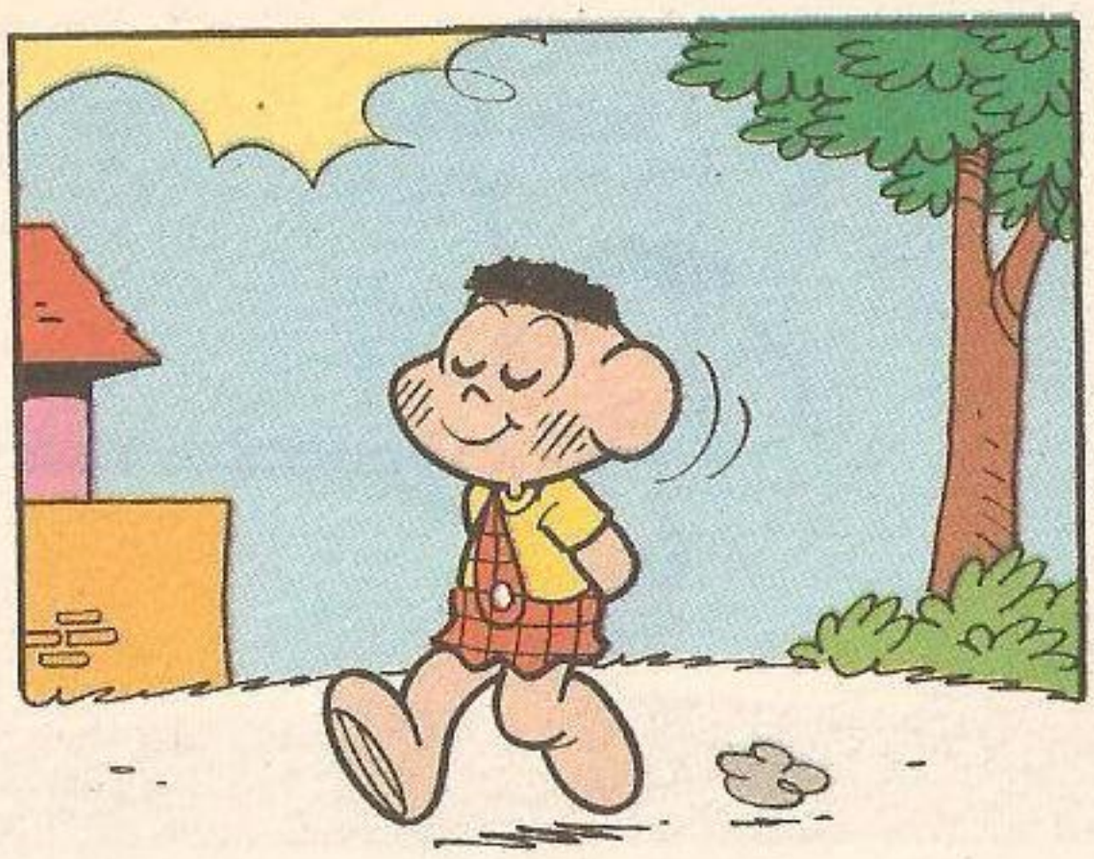
HUM... MAS ELES SÃO BICHOS!
DEVEM DAR UM JEITO!

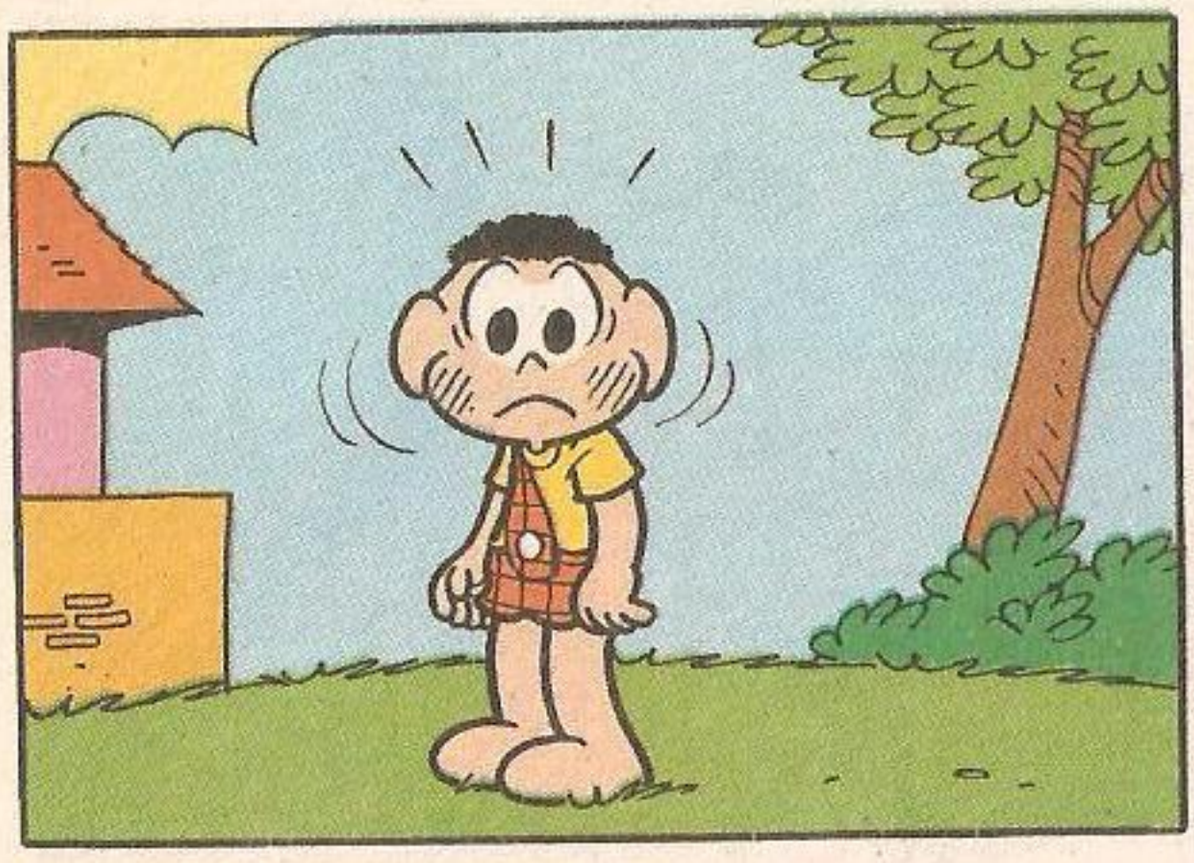
VOANDO PARA LONGE!

ESCONDENDO-SE EM BURACOS!

ATÉ ESSA TARTARUGUINHA!

PRA ELA A VIDA É MUITO FÁCIL!
CARREGA A CASA NAS COSTAS!





É MESMO! A TARTARUGA TEM UMA CASA PORTÁTIL!

E AO MENOR SINAL DE PERIGO...

...ELA SE ESCONDE!

POR QUE NÃO PENSEI NISSO ANTES?

TUDO QUE EU PRECISO TAMBÉM É DE UMA CASA PORTÁTIL!

ENTÃO...

UGH! UGH!

ARGH! DESISTO!

PENSEI QUE A MINHA CASA FOSSE MAIS LEVINHA!

ACHO QUE NÃO DÁ PRA CARREGÁ-LA NAS COSTAS!

SENDO ASSIM...

AH! ESTAS COISAS DEVEM DAR!

QUE LEGAL!

VIREI O PRÓPRIO TARTARUGÃO!

CASCÃO!!

OPS! E FALANDO EM BICHO...

MINHA MÃE AINDA ESTÁ UMA ARARA!

CASCÃO!

HOJE VOCÊ NÃO ESCAPA DE TOMAR UM BANHO!

VAMOS LÁ! APAREÇA!

EU SEI QUE VOCÊ ESTÁ AÍ!

HUM...

ORA, AQUI NÃO TEM NINGUÉM!

DEVE TER SIDO IMPRESSÃO MINHA!

IUHUU!!

FUNCIONOU!!

COM ESTE CASCO FIQUEI INVENCÍVEL... IMPENETRÁVEL...

...IMO-LHÁVEL!

PLOSH

CHUA-

AH! AH!

MAIS UMA VITÓRIA INFALÍVEL DO CASCÃO!

OI, CASCÃO! TÁ *LINDO* DE QUÊ?

AH! AH! AH! GÊNIOS RIEM À TOA!

VÊ SÓ O QUE EU INVENTEI!

A CASA DE COSTAS!

QUÊ?!

IMAGINA SE EU VENDER A IDÉIA PARA ALGUM FABRICANTE... POSSO FICAR RICO!

CASAS PORTÁTEIS CASCÃO... À VENDA NOS SHOPPINGS, SUPERMERCADOS E ATÉ NA *INTERNET*!

É O FIM DOS GUARDA-CHUVAS, SOMBRINHAS, CAPOTÕES, E...

CEBOLINHA?!

?

EI! VAI EMBORA E ME DEIXA AQUI FALANDO SOZINHO?

AZAR O DELE!

TÁ DEIXANDO DE TER A COMPANHIA DE UM FUTURO AMIGO FAMOSO!

!AÁÁA!!

SPLOT

CASCÃO?

TÔ AQUI, SEU AMIGO-DA-ONÇA!!

EI! O QUE VOCÊ TÁ FAZENDO AÍ EMBAIXO?

O SEGURO MORREU DE VELHO!!

SAI DAÍ!! SAAAIII!!

NANANINÃ!!

QUE TAL MAIS UM BANHO?

TRÁ-LÁ-LÁ...

GLLLR!! QUALQUER HOLA VOCÊ VAI TER QUE SAIR!!

PRA QUÊ?

TÔ SEM PRESSA NENHUMA!

ALÉM DO MAIS, TROUXE A MINHA COLEÇÃO DE REVISTINHAS JUNTO!

POIS, SE EU FOSSE VOCÊ, IA COMEÇAR A ME PREOCUPAR!!

?

UÉ! O QUE VOCÊ QUIS DIZER COM ISSO?

CEBOLINHA!! CEBOLINHA!!

HUM... ACHO QUE ELE FOI EMBORA!

JÁ DÁ PRA EU SAIR DAQUI, E...

UAAAA!!!!

TCHÄÄÄ-

AI, MEU SANTINHO!

TÔ PRESO NO MEIO DE UM DILÚVIO!

DEIXA EU PENSAR...

...O QUE FARIA UMA TARTARUGA NUMA SITUAÇÃO DESSAS?

HUM... TIVE UMA IDÉIA!

TOMARA QUE FUNCIONE!

ZUP

SPLASH

ôôôôôôô!!

UFS!!

CREDO! ESSES BUEIROS ESTÃO CADA VEZ MAIS CHEIOS DE LIXO!

NÃO QUERO MAIS SABER DE CASA PORTÁTIL!

ESTE TRECO É UM PERIGO!

PREFIRO A MINHA CASA NORMAL!

QUENTI-NHA E SEGURA!

COISAS DE BICHOS SÃO PARA BICHOS!

CASCÃO!! VEM TOMAR BANHO!!

VOCÊ VIU O CASCÃO?

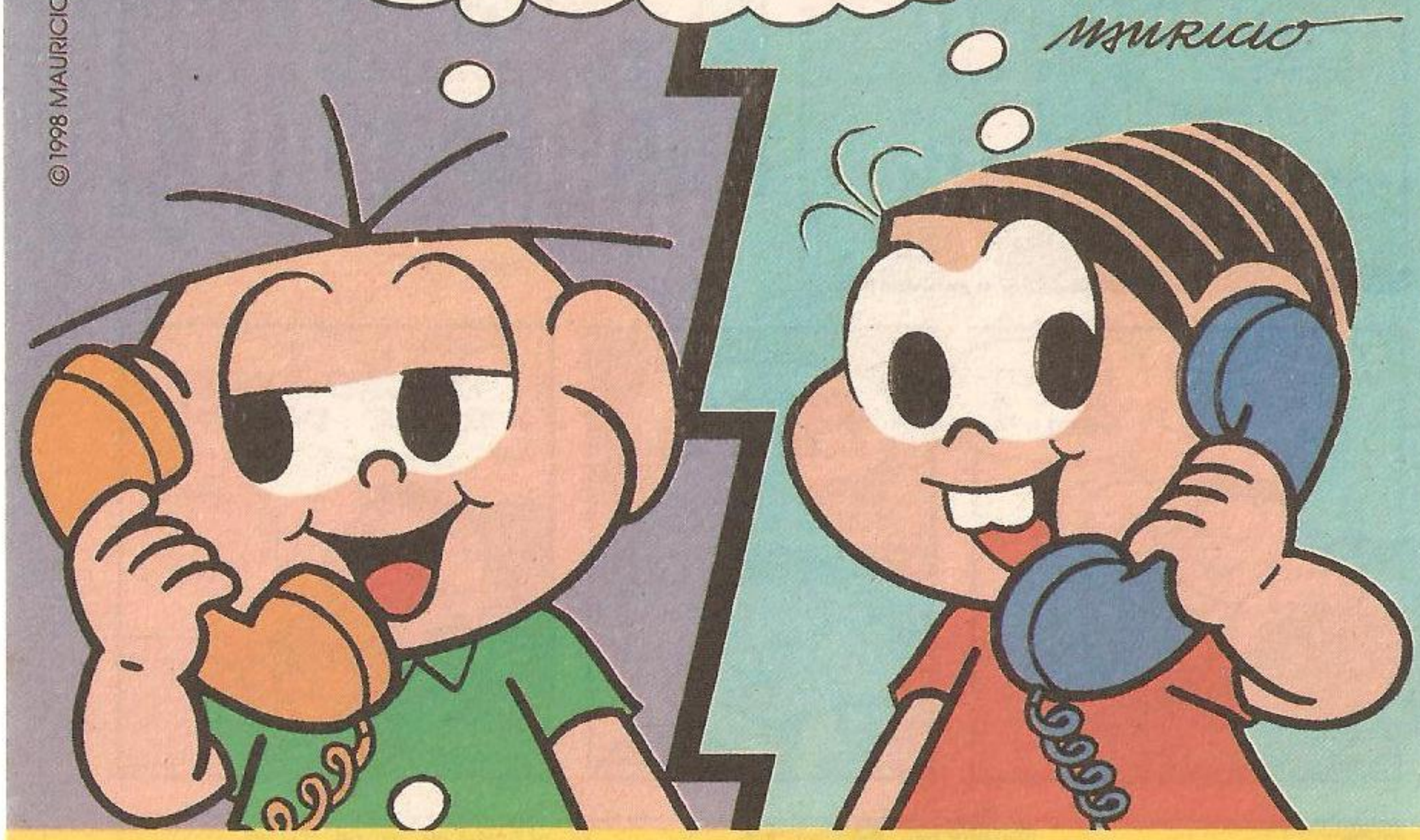
N...NÃO SEI, MAS TIVE A IMPRESSÃO DE QUE ELE SAIU VOANDO PELA JANELA!

FIM

TELE 900 DA Mônica ©

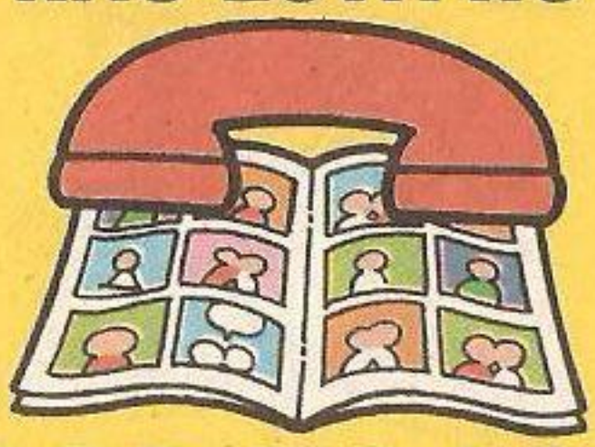
© 1998 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL

MAURICIO



QUER OUVIR UMA HISTORIA QUE NAO ESTA NO GIBI?

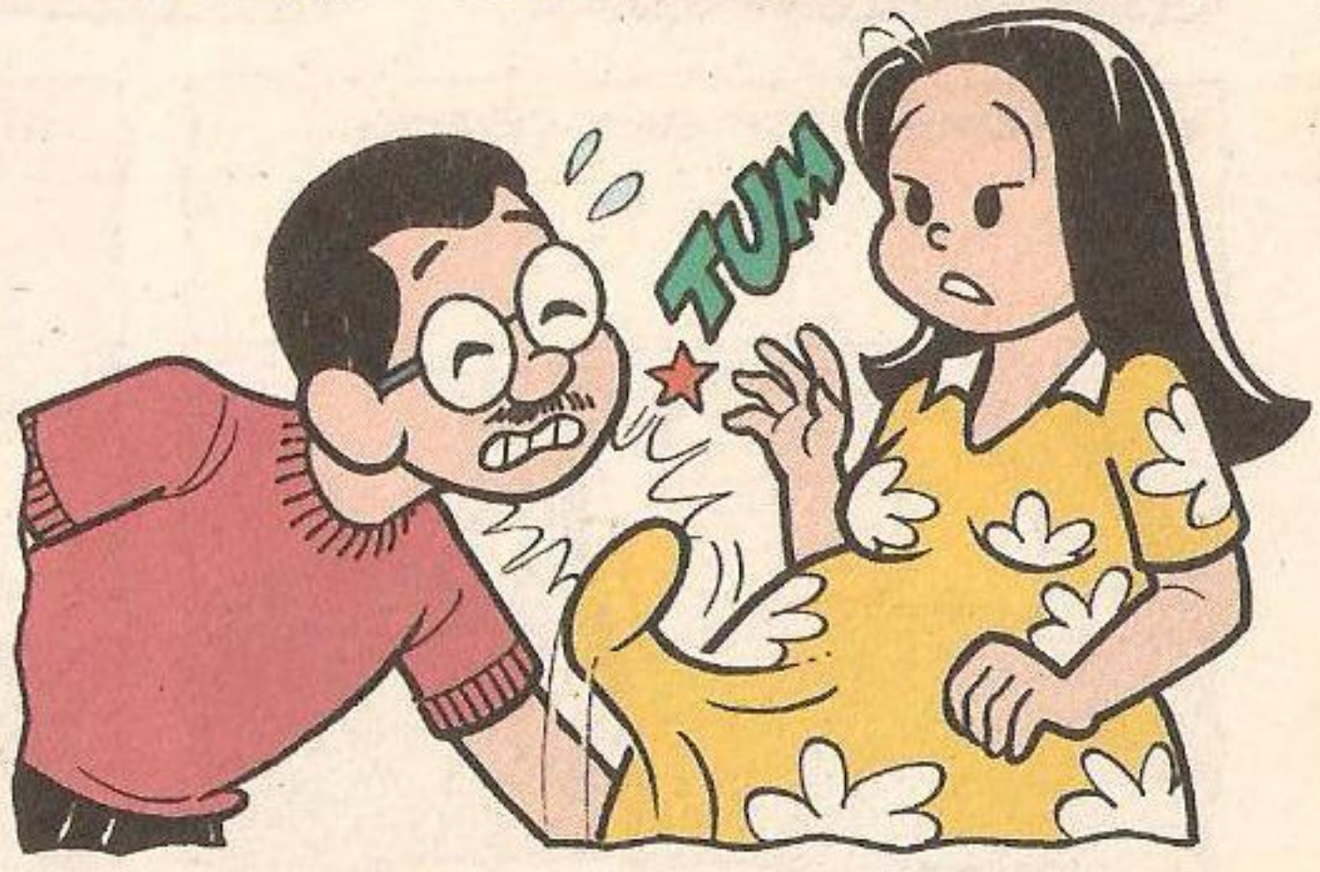
Então LIGUE pra Mônica!
Tele 900
Tem sempre uma nova aventura superdivertida pra você!

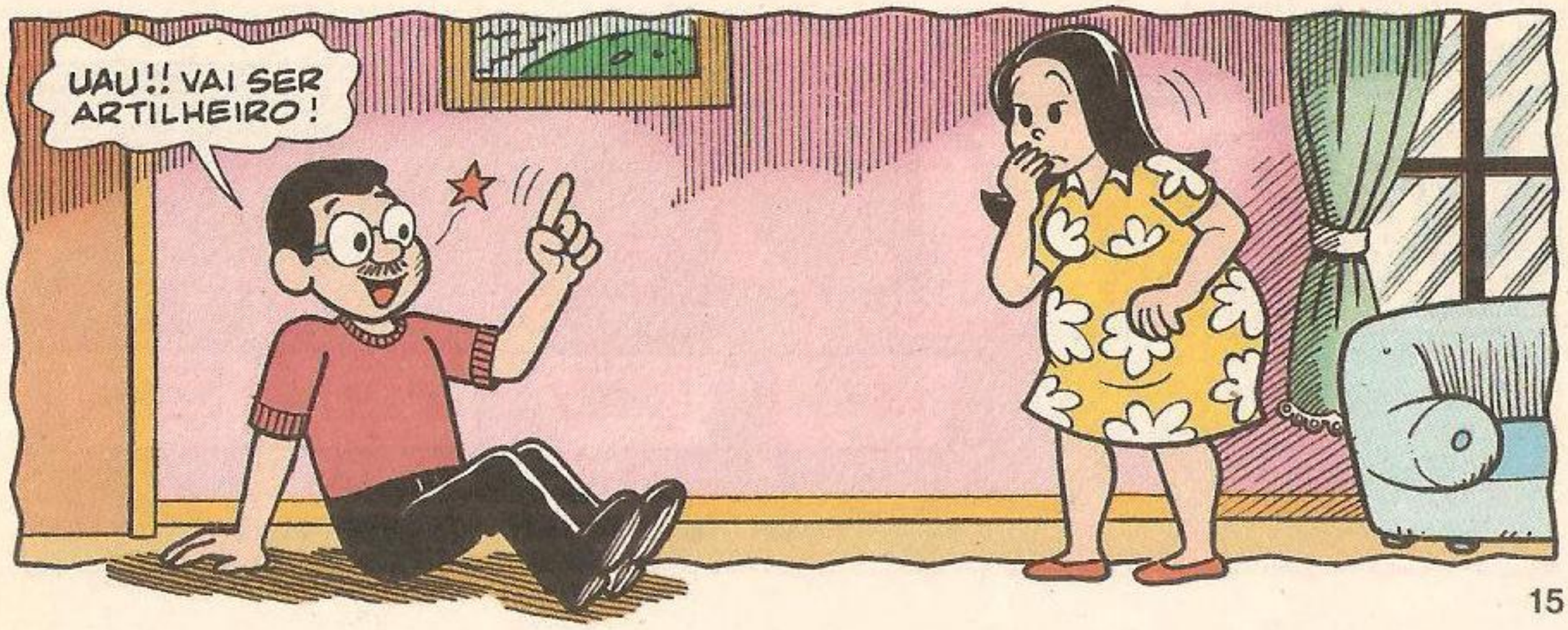


0900 784050

Custo da ligação por minuto: R$ 2,95

A TURMA DO PENADINHO FUTEBOL





...E JOÃO !

UNHÉÉÉÉÉ...

SALA DE PARTO

GOOOOL...

GOOOOL...

AH !! ESSE É MEU FILHO !

DOIS NOMES BEM BRASILEIROS...

...QUE CRESCERIAM JUNTOS COM A MESMA PAIXÃO BRASILEIRA...

BZZZZZZ...

...FUTEBOL !!

ZÉ

JOÃO

GIULIA

PAULO

CRESCERAM JOGANDO FUTEBOL...

TORCIAM ATÉ PRO MESMO TIME!

SÃO PAULO!!

"DOUTOR, EU NÃO ME ENGANO... MEU CORAÇÃO É CORINTIANO"!!

CASARAM...

BEM, IRMÃOS... OS NOIVOS CONVIDAM PARA UMA RECEPÇÃO AO LADO...

...E PARA UMA PARTIDINHA DE FUTEBOL!!

EBA!!

AMÉM!!

O TEMPO PASSOU...

...MAS A PAIXÃO PELO FUTEBOL, NÃO!

E ENTÃO, CHEGOU AQUELE DIA...

PASSA, JOÃO!!

ME ENROSQUEI NA BARBA!

MUITO BEM! QUEM É O JOÃO?

POU

AI! UI...

DESCULPA, DONA! O JOÃO É UM GROSSO!

COLOSSO!! ISSO! EU SOU UM COLOSSO!!

TÁ SURDO, TADINHO...

VOCÊ PRECISA FALAR A LÍNGUA DO FUTEBOL!

SÓ ASSIM ELE ENTENDE!

TÁ BOM...

JOÃO! VOCÊ ESTÁ JOGANDO A PRORROGAÇÃO DO JOGO DA VIDA!

HEIN?

VOCÊ FOI CONVOCADO PRA SELEÇÃO DO ALÉM!

HEIN?

JOÃO!! EU VIM TE BUSCAR!!

O QUÊ?! BUSCAR A BOLA?!

NÃO! MINHA BOLA, NÃO!! NÃÃÃOOO... ARGH!!

SANTO MARACANÃ!! MORTE SÚBITA!!

É! APITA O JUIZ!

10

SUBSTITUIÇÃO!

BOA VIAGEM, JOÃO...

...E ME AVISA SE TEM FUTEBOL NA VIDA ETERNA, TÁ?

TÁ LEGAL, ZÉ!

EI!! A BOLA FICA!

A BOLA VAI!!

BEM... O NEGÓCIO É APROVEITAR A VIDA!

ALGUNS MESES DEPOIS...

ZÉ!!

JOÃO?!

TRAGO UMA BOA E UMA MÁ NOTÍCIA!

FALA, HOMEM!

A BOA É QUE TEM FUTEBOL NA VIDA ETERNA!

LEGAL! E A MÁ?

VOCÊ JOGA LEGAL NO GOL?

NÃO! ELE É ATACANTE!

AI...

FIM

EDUCAÇÃO NO TRÂNSITO NÃO TEM IDADE!

Aprenda as leis de trânsito de maneira fácil e divertida.

©1998 MSP - BRASIL

PROJETO **APOIO** **REALIZAÇÃO**

DETRAN SP — ABDETRAN — MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

MÓ LEGAL ESSE GIBI, HEIN?

MAS O GIBI DO CHICO BENTO TAMBÉM É MASSA!

CHICO BENTO

© 1997 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

MAURICIO

QUADRINHOS SÓ DÁ GLOBO

CHICO BENTO

Nas bancas

CASCÃO em MUITO ALÉM DA IMAGINAÇÃO

ESSE É O NOSSO HERÓI: "CASCÃO, O IMUNDO"!

"O INVENCÍVEL"! "O IMBATÍVEL"! NADA PODE DETÊ-LO!

MSP99CC31303

MAURICIO

DE REPENTE, SURGE UMA CHUVA DE METEOROS!

TCHOF

PLOF

UTILIZANDO-SE DE TODA A SUA CORAGEM E DESTREZA...

BOOM

BOOOM

PLOF

...ELE ESCAPA COM VIDA DA TERRÍVEL AMEAÇA!

PORÉM...

AS FORÇAS DO MAL NUNCA DESCANSAM! DESTA VEZ É UM DRAGÃO CUSPIDOR DE FOGO!

MAS ISSO NÃO AMEDRONTA O IMBATÍVEL CAVALEIRO!

E ENTÃO, ELE DERROTA O INIMIGO!

VUP VUP VUP VUP VUP VUP VUP

SEM IMAGINAR QUE O VERDADEIRO DESAFIO AINDA ESTÁ POR VIR!

E ENTÃO...

BRRUUMMM

UM TERRÍVEL VULCÃO EXPLODE CHEIO DE FÚRIA E FOGO!

MAS O NOSSO HERÓI AVISTA O SEU CASTELO NO HORIZONTE...

...E CORRE EM BUSCA DA SALVAÇÃO!

ELE FINALMENTE SALTA E...

...SENTE-SE SEGURO NA PRESENÇA DA BONDOSA RAINHA-MÃE!

DESTA VEZ VOCÊ NÃO ESCAPA, MOCINHO!!

HOJE VOCÊ VAI TOMAR UM BOM BANHO, POR BEM OU POR MAL!

TERRÍVEIS INIMIGOS TOMARAM CONTA DO CASTELO DO NOSSO HERÓI!

CONSEGUIRÁ ELE SE SALVAR DESTA VEZ?

FIM

A TURMA em O FAROL

MSP99CC31304

MAURICIO

XAVECO! CORRE AQUI!

VEM VER O QUE COLOCARAM LÁ NO FINAL DA RUA!

O QUE É?

UMA SORVETERIA NOVA?

MELHOR!

UM FAROL!!

ONDE?

TÁ CEGO, É?

ALI!

HÃ?!

DESCULPA, CASCÃO! MAS ACHO QUE VOCÊ EMBIRUTOU!

COMO É QUE VAI TER FAROL AQUI NA RUA SE NEM AO MENOS PASSA BARCO?

QUÊ?!

CLARO! PRA TER FAROL PRECISA TER MAR!

PARA EVITAR QUE NAVIOS PERDIDOS SE ESPATIFEM CONTRA OS ROCHEDOS!

Ô XAVECO! EU TÔ FALANDO É DESSE FAROL DO POSTE, Ó!

...

QUÊ?! AQUILO?!

?

AH! AH! AH! AH! AH!

CASCÃOZINHO! DE ONDE VOCÊ TIROU ESSA IDÉIA?

AQUILO NÃO É FAROL NEM AQUI E NEM NA CHINA!

FAROL É AQUELA TORRE COM LUZ, QUE FICA NA BEIRA DO MAR GUIANDO OS NAVIOS!

E ISSO TAMBÉM!

ISSO NÃO É FAROL!

É, SABICHÃO? ENTÃO PODE ME DIZER O QUE É?

SINALEIRA!

PFFFF...
?

AH!AH!AH!
OH!OH!OH!
?
!

SINA...SINA...
SINALEIRA!

TÁ RINDO DE QUÊ?
SINALEIRA É UM MONTE DE SINAIS JUNTOS!

EU TENHO UMA TIA SARDENTA QUE TEM UMA SINALEIRA NA CARA!

A SINALEIRA TÁ VERDEEE... A SINALEIRA TÁ VERMELHAAA!
FALA, Ô FAROLETE!

É FAROL, SIM!!
SE TEM TANTA CERTEZA, VAI TIRAR A PROVA!

TÁ BOM! SE VOCÊ FAZ QUESTÃO...

MAS O AZAR VAI SER SEU!

Ô TITI! VEM CÁ!

QUAL É O NOME DESSA COISA EM CIMA DA MINHA CABEÇA?

CABELO SUJO!

EU TÔ FALANDO NO POSTE!

AH, TÁ!

SEMÁFORO!

AH! AH! AH! AH! AH!

?

Ô TITI! NÃO ERA PRA FALAR PALAVRÃO!

ERA SÓ DIZER O NOME DO FAROL!

FOI O QUE EU DISSE... NÃO É FAROL! É SEMÁFORO!

FAROL!

SINALEIRA!

SEMÁFORO!

BANDO DE CABEÇAS-DURAS!

VÃO TER QUE APRENDER O BEABÁ DE NOVO!

Ô DO CONTRA! DIZ AÍ PRA RAPAZIADA QUAL É O NOME DAQUELA COISA LÁ NA ESQUINA QUE FICA VERDE E VERMELHA!

?

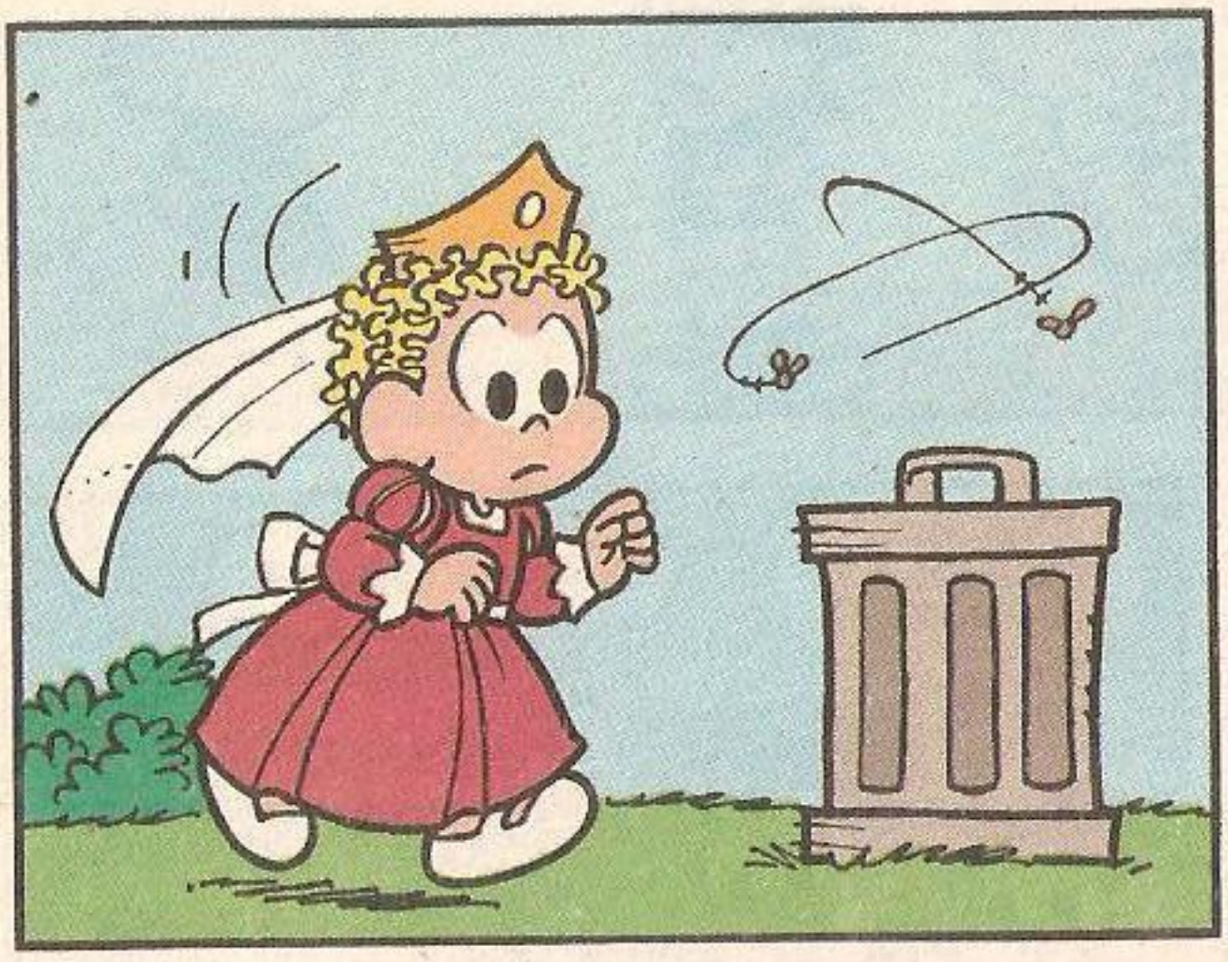
MADURINHA!

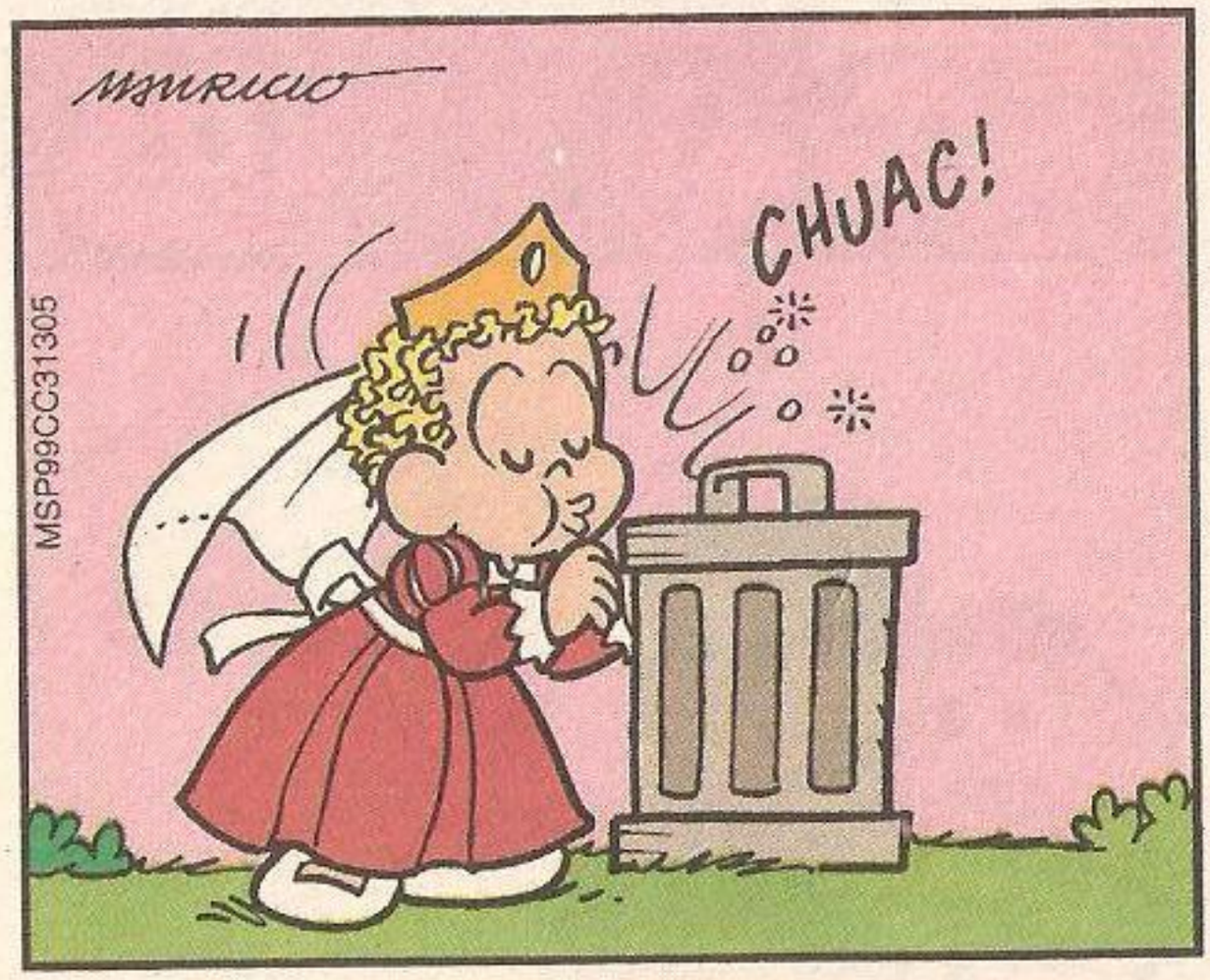
AH! AH! AH! AH! AH! AH!

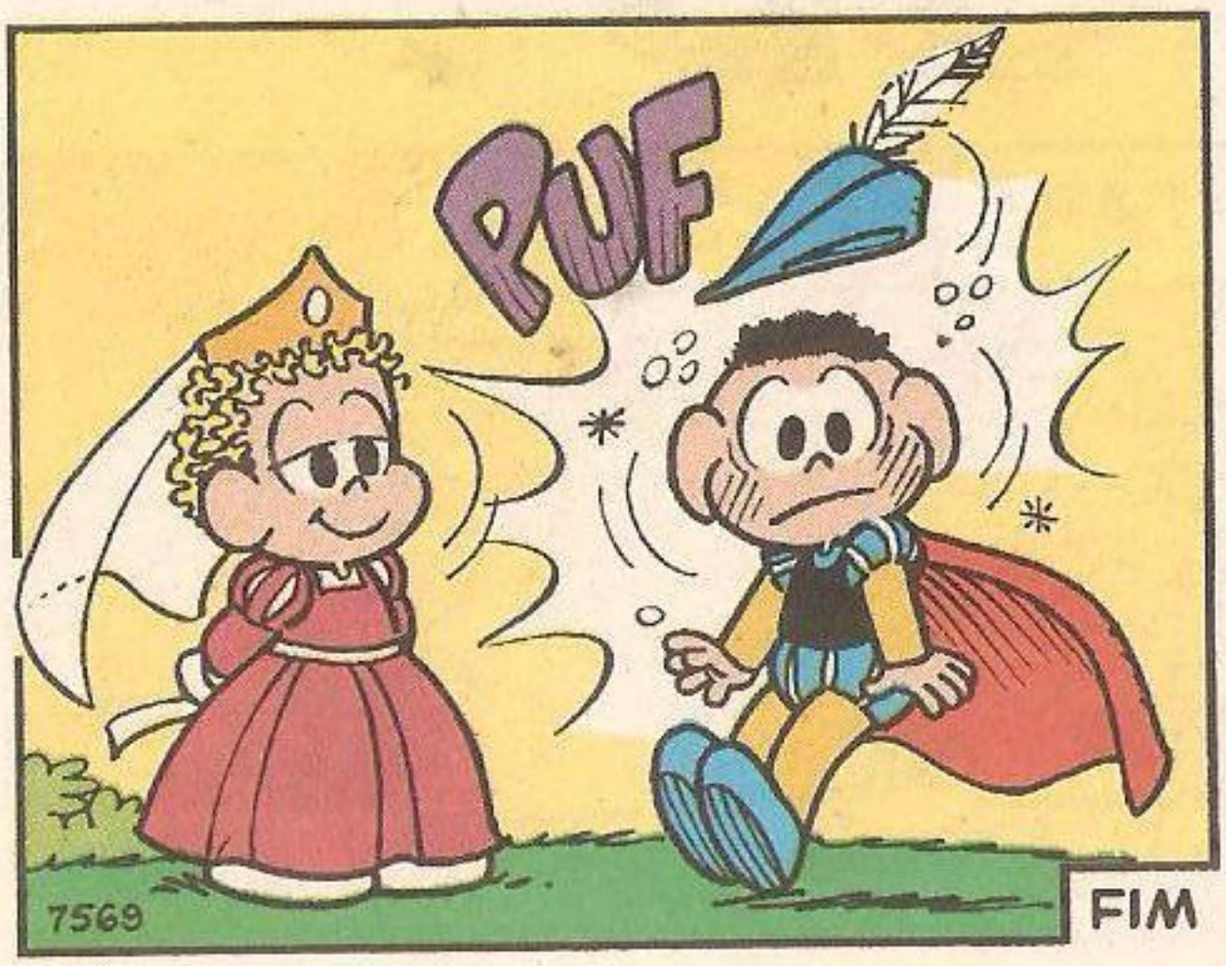
UÉ! VOCÊ NÃO TÁ FALANDO DO PÉ DE MAÇÃ?

É SINALEIRA!
SEMÁFORO!
FAROL!
EU CHAMO DO QUE QUISER! É MADURINHA E PRONTO!
O CEBOLINHA VAI DECIDIR!
?
DIZ AÍ, CEBOLA! É FAROL?
SEMÁFORO?
SINALEIRA?
MADURINHA?
PLA MIM TANTO FAZ! PODE SER FALOL, SEMÁFOLO, SINALEILA...
ATÉ MADU-LINHA...
FALOL? SEMÁFOLO? SINALEILA? MADULINHA?
AH! AH! AH! AH! AH! AH! AH!
O QUE FOI AGOLA?
FIM

CASCÃO







EDITORA GLOBO

CONSELHO DE ADMINISTRAÇÃO
Roberto Marinho (presidente)
João Roberto Marinho (vice-presidente)
Roberto Irineu Marinho, José Roberto Marinho, Luiz Eduardo Velho da Silva Vasconcelos, Mauro Molchansly e Pedro Ramos de Carvalho (conselheiros)

DIRETORIA EXECUTIVA
Ricardo A. Fischer (diretor-geral), Fernando A. Costa, Flávio Barros Pinto, Carlos Alberto R. Loureiro, José Francisco Queiroz (diretores)

CASCÃO

EDITORIAL
Diretora: Flavia Ceccantini
Editora: Solange M. Lemes
Revisoras: Cecília Bassarani, Sandra A.T. Couto
Secretários de Redação: José Roberto dos Santos, Octavia Yamashita
Editor de Arte: José Moreno Cappucci
Diagramador: Gerson Afonso de Campos
Secretárias: Ana Lúcia da Silva, Shirley Flaborea

MARKETING DE PRODUTO
Gerente: Aristides Gaspar.
COMUNICAÇÃO
Diretores de Criação: João Ventura F. Neto e José Carlos Mádio. **Gerente de Atendimento:** Regina Pizotti. **Gerente de Promoções:** Isabel Borba. **Gerente de Pesquisa:** Lídice Salgot. **Gerente de Projetos Especiais:** Eunice Arantes do Amaral. **Gerente de Mídia:** Paula Iliadis. **Gerente de Assessoria de Imprensa:** Mônica Prioli.
CIRCULAÇÃO/PRODUÇÃO
Diretor Vendas Bancas: Wanderley Medeiros. **Diretor de Assinaturas:** Aser Morais. **Diretor de Marketing Direto:** Wilson Paschoal Jr. **Diretor de Operações:** Celso Martinez. **Diretor de Produção Gráfica:** Danilo Borges.
Diretor Sucursal RJ: Mauro Costa Santos.
VENDAS DE PUBLICIDADE
Diretor: Júlio César Ferreira. **Gerente:** Wagner Martins. **Administração:** Juarez Leite. **Operação:** Sônia Penteado.
Representantes - Belo Horizonte: Tel.: (031) 241-3499 - Fax: (031) 241-4005; **Brasília:** - Tel.: (061) 316-9501; **Curitiba:** Tel.: (041) 264-2704 - Fax: (041) 262-8756; **Florianópolis:** Tel.: (048) 222-2443 - Fax: (048) 222-0007; **Goiânia:** Tel./Fax:(062) 286-5041; **Porto Alegre:** Tel.: (051) 233-6911 - Fax: (051) 233-5966; **Recife:** Tel./Fax: (081) 326-7188; **Rio de Janeiro:** Tel.: (021) 252-2237 - Fax: (021) 221-5984; **Salvador:** Tel.: (071) 345-5600; **São Paulo:** Tel.: (011) 3767-7472/7498 - Fax: (011) 3767-7477; **Interior do Est. de São Paulo: Campinas:** Tel./Fax:(019) 242-1533; **Ribeirão Preto:** Tel./Fax:(016) 632-6333. **Estados Unidos:** Telefax: Toll Free-001-407-363-9809 - Fax: 001 407-363-9809.
Estúdios Mauricio de Sousa
Presidente: Mauricio de Sousa. **Diretoria:** Alice Keico Takeda, Charles Bluwol, Márcio R. Araújo de Sousa, Mônica Spada Sousa Saraiva, Sebastião Bonfá, Yara Maura Silva. **Departamento de Histórias em Quadrinhos - Diretora Executiva Artística:** Alice Keico Takeda. **Redação:** Mauricio de Sousa, Emerson B. de Abreu, Flávio T. de Jesus, Paulo Roberto Back, Robson B. de Lacerda, Rosana M. Silva, Rubens S. Kiyomura. **Desenho:** Carlos A. Pereira, Emy T. Y. Acosta, Jeane Mestre, José Aparecido Cavalcante, Júlio S. Mauricio, Marcos Loschiavo, Olga M. Yuhara, Ricardo Roásio, Roberto Martins Pereira, Sidnei L. Salustre. **Arte-Final:** Alvim L. Filho, Clarisse H. Tanizawa, Cristiane Colheado, Cristina H. Ando, Jaime Podavin, Kazuo Yamassake, Lilian A. Almeida, Marco Antonio de Oliveira, Marcos Fernando A. Silva, Romeu T. Furusawa, Sérgio T. Graciano, Viviane Yamabuchi. **Letras:** Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda. **Acabamento:** Antonio Mauricio de Sousa Neto, Denilton F. da Silva. **Cor:** Lilian R. Mafra, Miriam S. Tominaga, Rita C. Mauricio, Sandra Yamassake Barreira. **Assistentes de Arte:** Adriano N. de Sousa, Ademildo B. da Silva. **Coordenação de Arte:** Maria de Fátima Ap. Claro, Beatriz M. Ferri, Leonardo C. Cedran, Irene Dellega Ferreira. **Departamento de Merchandising - Diretora Executiva do Estúdio:** Alice Keico Takeda. **Diretor de Arte:** Ricardo Machado. **Designer:** Emy T. Yamauchi Acosta. **Departamento Comercial: Diretor:** Seba stião Bonfá. **Diretora do Setor Produtos Alimentícios:** Mônica Spada Sousa Saraiva. **Departamento Internacional: Vice-Presidente:** Yara Maura Silva. **Diretora:** Mayra C. Silva. **Assistente de Diretoria:** Valéria Spada e Sousa. **Departamento de Internet:** Fabio Madid. **Departamento de Exposições:** Jacqueline Mouradian. **Núcleo de Atendimento:** Daniela E. Gomes, Marta R. Russo, Therezinha S. Branco. Tel.: (011) 861-2044 - ramal 254. **Redação:** Ivana Mello. **Supervisão Geral:** Mauricio de Sousa. **Estúdios Maurício de Sousa** - Rua do Curtume, 745 Bloco F - Lapa - São Paulo - SP - Cep: 05065-001- Tel.: (011) 861-2044
Site: http//www.monica.com.br

Editora Globo S/A
Av.Jaguaré, 1485/1487 - Jaguaré - São Paulo - CEP 05346-902.
Telefone (011) 3767-7000.
Diretora Responsável: Flavia Ceccantini
Central Globo de Atendimento ao Assinante - Caixa Postal 1524 - CEP 01059-970 - São Paulo - SP. Tel.: (011) 3766-3000 - Fax: (011) 3766-3755. atendimento@edglobo.com.br
Números Atrasados: Serão vendidos pelo preço da edição que estiver em banca. Pedidos podem ser feitos ao jornaleiro ou ao Distribuidor Chinaglia de sua cidade. **São Paulo:** Praça Alfredo Issa, 18 - Centro - Tel.: (011) 230-9299. **Rio de Janeiro:** Rua Teodoro da Silva, 821 - Grajaú Tels.: (021) 577-4225/577-2355/575-7704. Por carta, para Editora Globo, a/c Números Atrasados, Caixa Postal 289 - CEP 06453-990 - Alphaville, Barueri -SP.
Distribuidor exclusivo em todo o Brasil:
Fernando Chinaglia Distribuidora S/A - Rua Teodoro da Silva, 907
CEP 20563-900 - Rio de Janeiro - RJ - Tel.: (021) 575-7766
Distribuidor em Portugal Midesa S/A. Rua Dr. José Espírito Santo, Lote 1-A CEP 1900 - Lisboa.
Publicação: Quinzenal. Data desta edição: Janeiro/99
© Maurício de Sousa Produções Ltda. Todos os direitos reservados.

ANER
EMPRESAS COCHRANE
Associada a R.R. DONNELLEY & SONS COMPANY
Impresso: Chile
ISSN 0104-2874

RESPONDA RÁPIDO:

VOCÊ APRENDE SE DIVERTINDO OU SE DIVERTE APRENDENDO?

© 1997 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

MAURICIO

Semanalmente, nas bancas.

EDITORA GLOBO

Bicol

tênis

OBJECTIVA

entre nessa viagem